



10. 9. 2012

B7-0435/2012

NÁVRH USNESENÍ

předložený na základě prohlášení místopředsedkyně Komise/vysoké představitelky Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku

v souladu s čl. 110 odst. 2 jednacího řádu

o situaci v Sýrii
(2012/2788(RSP))

José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Ioannis Kasoulides, Elmar Brok, Cristian Dan Preda, Arnaud Danjean, Mario Mauro, Mário David, Andrzej Grzyb, Ria Oomen-Ruijten, Hans-Gert Pöttering, Laima Liucija Andrikienė, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Tokia Saïfi, Michael Gahler, Monica Luisa Macovei, Peter Šťastný, Roberta Angelilli, Nadezhda Neynsky, Alojz Peterle, Vytautas Landsbergis, Elena Băsescu
za skupinu PPE

**Usnesení Evropského parlamentu o situaci v Sýrii
(2012/2788(RSP))**

Evropský parlament,

- s ohledem na svá předchozí usnesení o Sýrii,
 - s ohledem na závěry Rady pro zahraniční věci ze dne 23. července 2012 o Sýrii,
 - s ohledem na prohlášení místopředsedkyně Komise/vysoké představitelky Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku o Sýrii ze dne 18. července, 20. července, 2. srpna a 18. srpna 2012,
 - s ohledem na prohlášení evropské komisařky pro mezinárodní spolupráci, humanitární pomoc a řešení krizí o Sýrii ze dne 31. července a 29. srpna 2012,
 - s ohledem na rezoluci Rady OSN pro lidská práva ze dne 6. července 2012 o situaci v oblasti lidských práv v Sýrii,
 - s ohledem na rezoluci Valného shromáždění OSN ze dne 3. srpna 2012 o situaci v Sýrské arabské republice,
 - s ohledem na Všeobecnou deklaraci lidských práv z roku 1948,
 - s ohledem na Mezinárodní pakt o občanských a politických právech, Mezinárodní pakt o hospodářských, sociálních a kulturních právech, Úmluvu proti mučení a jinému krutému, nelidskému či ponižujícímu zacházení nebo trestání, Úmluvu o právech dítěte a její opční protokol o zapojování dětí do ozbrojených konfliktů a na Úmluvu o zabránění a trestání zločinu genocidy, jichž je Sýrie smluvní stranou,
 - s ohledem na čl. 110 odst. 2 jednacího řádu,
- A. vzhledem k tomu, že od začátku násilného zásahu proti účastníkům poklidných protestů v Sýrii v březnu 2011 se dramaticky stupňuje systematické zabíjení, násilí a mučení a syrská armáda a bezpečnostní síly i nadále reagují cíleným zabíjením, mučením a hromadným zatýkáním; vzhledem k tomu, že vládní síly i nadále obléhají a bombardují města a obce v Sýrii; vzhledem k tomu, že je mimořádně obtížné získat přístup k dodávkám potravin a zdravotnickému materiálu; vzhledem k tomu, že mnoho Sýřanů v důsledku násilí a odsunů čelí zhoršující se humanitární situaci;
- B. vzhledem k tomu, že od března 2011 našly v Turecku útočiště tisíce syřských uprchlíků; vzhledem k tomu, že Turecko má stále významnější mezinárodní úlohu v odporu proti násilí v Sýrii;
- C. vzhledem k tomu, že katastrofální situace v Sýrii již nyní nepříznivě ovlivňuje situaci v Jordánsku a politickou a společenskou situaci v Libanonu a následně postihne celý region, což může mít nepředvídatelné dopady a následky;

- D. vzhledem k tomu, že EU a její členské státy již uvolnily více než 200 milionů EUR na humanitární pomoc, která zahrnuje 119 milionů EUR z rozpočtu EU a více než 81 milionů EUR z rozpočtů členských států; vzhledem k tomu, že humanitární pomoc je v Sýrii vyčleněna na naléhavou lékařskou pomoc, ochranu, potravinovou pomoc, zajištění vody, kanalizaci, poskytnutí přístřeší, psychosociální podporu a potřeby nejzranitelnějších palestinských uprchlíků, a mimo Sýrii na poskytnutí přístřeší, potravin, hygienických balíčků, na naléhavou zdravotní rehabilitaci a právní pomoc;
- E. vzhledem k tomu, že v důsledku zintenzivnění násilí a nejistých podmínek v Sýrii jsou sousední země – především v posledních týdnech – svědkem výrazného zvyšování počtu syrských občanů, kteří hledají útočiště, a to zejména v Turecku, Jordánsku a Libanonu;
1. ostře odsuzuje brutální represe vedené převážně syrským režimem proti vlastním obyvatelům, aniž by byl brán ohled na děti, ženy a nemovitosti; vyjadřuje nejhlubší znepokojení nad závažným porušováním lidských práv, včetně hromadného zatýkání, mimosoudních poprav, svévolného zadržování, násilného zmizení, mučení a špatného zacházení se zadržovanými osobami, včetně dětí, kterého se dopouštějí syrské orgány; klade důraz na to, že osobám, jež byly v důsledku uvedených násilností zraněny, nesmí být odpíráno lékařské ošetření; odsuzuje mimosoudní popravy a další porušování lidských práv, jehož se dopouštějí ozbrojené síly bojující proti Asadovu režimu; vyzývá všechny strany, které se účastní konfliktu, aby chránily civilisty a nebránily jim v přístupu k potravinám, vodě, elektřině a zdravotnickým službám;
 2. vyjadřuje politování nad tím, že členům Rady bezpečnosti OSN se nedaří dosáhnout dohody ohledně usnesení, aby bylo možné vyvinout ještě větší a účinnější tlak na ukončení násilí v Sýrii; znovu naléhavě žádá členy Rady bezpečnosti OSN, zejména Rusko a Čínu, aby dostály své odpovědnosti zajistit, aby násilné represe vůči syrskému lidu okamžitě ustaly, a aby převzaly morální a materiální odpovědnost za zničení syrských měst a vesnic; nadále podporuje úsilí EU a jejích členských států v této oblasti; vyzývá místopředsdkyni Komise/vysokou představitelku, aby vyvinula veškeré úsilí potřebné k zajištění přijetí rezoluce Rady bezpečnosti OSN, a to ve spolupráci s Ruskem a Čínou;
 3. podporuje úsilí společného zvláštního zmocněnce OSN a Ligy arabských států pro Sýrii Lachdara Brahimího o ukončení násilí a nalezení politického řešení pro situaci v Sýrii; naléhá na všechny strany, aby toto úsilí podporovaly;
 4. vyjadřuje upřímnou soustrast rodinám obětí; blahopřeje syrskému lidu k jeho odvaze a odhodlání a rozhodně podporuje jeho úsilí o zajištění plného dodržování zásad demokracie, právního státu, lidských práv a základních svobod a zaručení lepších hospodářských a sociálních podmínek;
 5. znovu vyzývá prezidenta Bašára al-Asada a jeho režim k okamžitému odstoupení, které umožní, aby v Sýrii došlo k mírovému, bezpodmínečnému a demokratickému předání moci;
 6. naléhavě žádá syrský režim, aby ukončil zločinné násilí páchané na syrském lidu, stáhl své vojenské jednotky a tanky z měst a propustil všechny zadržené demonstranty, politické vězně, zastánce lidských práv, blogery a novináře; podporuje politiku EU, jejímž cílem je uvalení dalších opatření, jež mají postihovat režim tak dlouho, dokud bude

pokračovat v represích;

7. naléhavě žádá mezinárodní společenství, aby vůči syrskému režimu a těm, kdo jej podporují, uplatňovalo a prosazovalo restriktivní opatření;
8. konstatuje, že EU varuje před další militarizací konfliktu a před sektářským násilím a vyjadřuje obavy, pokud jde o ochranu civilistů, zejména zranitelných skupin a náboženských komunit; podporuje výzvu EU všem státům, aby se zdržely dodávek zbraní do Sýrie; odsuzuje iránské dodávky zbraní syrským orgánům; je hluboce znepokojen důsledky přesahu syrského konfliktu do sousedních zemí, pokud jde o bezpečnost a stabilitu;
9. vyzývá všechny strany konfliktu, aby umožnily neomezený a bezpečný přístup humanitárním pracovníkům, aby dodržovaly mezinárodní humanitární právo, včetně respektování a ochrany civilistů, a aby usnadnily provádění humanitárních přestávek umožňujících bezpečné poskytnutí humanitární pomoci; vítá připravenost EU nabídnout další podporu, včetně podpory finanční, s cílem pomoci sousedním zemím, mj. Turecku, Libanonu a Jordánsku, přijmout rostoucí počet syrských uprchlíků, a její ochotu zvýšit humanitární pomoc pro Syřany; důrazně podporuje úsilí těchto zemí o poskytování humanitární pomoci syrským občanům, kteří hledají v jejich zemích bezpečí; podporuje výzvu EU, aby tak učinily všechny země; vyzývá EU, aby přijala vhodná opatření týkající se případného přílivu uprchlíků do svých členských států; zdůrazňuje, že v tomto ohledu je nezbytné spolupracovat s Červeným křížem;
10. znovu vyzývá k okamžitému, nezávislému a transparentnímu vyšetření rozsáhlých, systematických a závažných porušení lidských práv a základních svobod ze strany syrských orgánů a vojenských a bezpečnostních jednotek, a všech pachatelů porušujících tato práva, s cílem zajistit, aby vůči všem, kteří nesou za tyto činy odpovědnost, vyvodilo mezinárodní společenství patřičné důsledky;
11. vítá rozhodnutí vrcholné schůzky Organizace islámské konference z 14.–15. srpna 2012 pozastavit členství Syrské arabské republiky v Organizaci pro islámskou spolupráci a ve všech jejích pomocných orgánech, specializovaných a přidružených institucích;
12. vyzývá k pokojnému a věrohodnému přechodu k demokracii, který by splňoval legitimní požadavky syrského lidu a byl založen na otevřeném dialogu za účasti všech demokratických sil a složek syrské společnosti, včetně etnických a náboženských menšin, a jenž by vedl k zahájení hluboké demokratické reformy, která by zohledňovala potřebu zajistit národní usmíření, a tudíž i závazek zajistit dodržování práv menšin; zdůrazňuje, že je třeba vytvořit všeobecné fórum, v němž budou zastoupeny spolu se Syřskou národní radou všechny opoziční síly, a žádá Turecko, Saúdskou Arábii a Katar o součinnost, aby se plán zapojení všech opozičních sil stal skutečností;
13. vítá silnou podporu syrského obyvatelstva ze strany Turecka, Libanonu a Jordánska; naléhá na místopředsdkyni Komise/vysokou představitelku, aby vynaložila veškeré úsilí na zahájení rozhovorů s tureckými, libanonskými a jordánskými orgány, Arabskou ligu a syrskou opozicí o přípravě mírového přechodu pro Sýrii po konci Asadova režimu;
14. pověřuje svého předsedu, aby předal toto usnesení Radě, Komisi, místopředsdkyni

Komise/vysoké představitelce Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku, vládám a parlamentům členských států, vládě a parlamentu Ruské federace, vládě a parlamentu Čínské lidové republiky, vládě a parlamentu Turecké republiky, generálnímu tajemníkovi OSN, generálnímu tajemníkovi Ligy arabských států a vládě a parlamentu Syrské arabské republiky.